



Bruxelles, 21 octombrie 2020
(OR. en)

12158/20

Dosar interinstituțional:
2018/0218(COD)

AGRI 374
AGRIFIN 102
AGRIORG 93
AGRILEG 137
CODEC 1044
CADREFIN 343

NOTĂ

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Destinatar:	Delegațiile
Nr. doc. Csie:	9556/18 + REV 1 (en, de, fr) + COR 1
Subiect:	Propunere de REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI de modificare a Regulamentului (UE) nr. 1308/2013 de instituire a unei organizări comune a piețelor produselor agricole, a Regulamentului (UE) nr. 1151/2012 privind sistemele din domeniul calității produselor agricole și alimentare, a Regulamentului (UE) nr. 251/2014 privind definirea, descrierea, prezentarea, etichetarea și protejarea indicațiilor geografice ale produselor vitivinicole aromatizate, a Regulamentului (UE) nr. 228/2013 privind măsurile specifice din domeniul agriculturii în favoarea regiunilor ultraperiferice ale Uniunii și a Regulamentului (UE) nr. 229/2013 privind măsurile specifice din domeniul agriculturii în favoarea insulelor mici din Marea Egee – <i>Abordare generală</i>

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor textul consolidat al președinției privind propunerea sus-menționată. În cadrul reuniunii Consiliului Agricultură și Pescuit din 19-20 octombrie 2020, delegațiile au confirmat că aceste propuneri de redactare constituie o abordare generală a Consiliului cu privire la propunerea sus-menționată.

În comparație cu propunerea Comisiei, textul adăugat este marcat prin *caractere aldine cursive*, iar textul eliminat prin [...].

[...] *Proiect de*[...]

REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI

de modificare a Regulamentului (UE) nr. 1308/2013 de instituire a unei organizări comune a piețelor produselor agricole, a Regulamentului (UE) nr. 1151/2012 privind sistemele din domeniul calității produselor agricole și alimentare[...] și a Regulamentului (UE) nr. 251/2014 privind definirea, descrierea, prezentarea, etichetarea și protejarea indicațiilor geografice ale produselor vitivinicole aromatizate[...]

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 43 alineatul (2), articolul 114[...] și articolul 118 primul paragraf [...],

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ către parlamentele naționale,

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European ¹,

având în vedere avizul Comitetului Regiunilor ²,

având în vedere avizul Curții de Conturi,

¹ JO C 62, 15.2.2019, p. 214.

² JO C 86, 7.3.2019, p. 173.

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară,

întrucât:

- (1) Comunicarea Comisiei către Parlamentul European, Consiliu, Comitetul Economic și Social European și Comitetul Regiunilor intitulată „Viitorul sectorului alimentar și al agriculturii”, din 29 noiembrie 2017, prezintă provocările, obiectivele și orientările pentru politica agricolă comună („PAC”) ulterior anului 2020. Aceste obiective includ, printre altele, necesitatea ca PAC să se orienteze mai mult către rezultate, să stimuleze modernizarea și durabilitatea, inclusiv durabilitatea economică, socială, de mediu și climatică a zonelor agricole, silvicole și rurale, precum și să contribuie la reducerea sarcinii administrative a beneficiarilor legată de legislația Uniunii.
- (2) Întrucât PAC trebuie să asigure răspunsuri mai eficace la provocări și oportunități de îndată ce acestea se manifestă la nivelul Uniunii, la nivel internațional, național, regional, local și la nivelul fermelor, este necesar să se raționalizeze guvernanta PAC și să se îmbunătățească performanța acesteia în materie de îndeplinire a obiectivelor Uniunii, precum și să se reducă în mod semnificativ sarcina administrativă. În PAC bazată pe obținerea performanței („modelul de performanță”), Uniunea ar trebui să stabilească parametrii de bază ai politicii, cum ar fi obiectivele PAC și cerințele de bază, iar statele membre ar trebui să dețină o responsabilitate mai mare în privința modului în care îndeplinesc obiectivele și ating țintele. Subsidiaritatea sporită face posibilă luarea în considerare în mai mare măsură a condițiilor și nevoilor locale, prin personalizarea sprijinului în scopul maximizării contribuției la îndeplinirea obiectivelor Uniunii.
- (3) Pentru a asigura coerența PAC, toate intervențiile din cadrul viitoarei PAC ar trebui să facă parte dintr-un plan strategic de sprijin care ar include anumite intervenții sectoriale care au fost stabilite în Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 al Parlamentului European și al Consiliului ³.

³ Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 de instituire a unei organizări comune a piețelor produselor agricole și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 922/72, (CEE) nr. 234/79, (CE) nr. 1037/2001 și (CE) nr. 1234/2007 ale Consiliului (JO L 347, 20.12.2013, p. 671).

- (4) Anexa II la Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 stabilește anumite definiții privind sectoarele care intră în domeniul de aplicare al regulamentului respectiv. Definițiile privind sectorul zahărului stabilite în partea II secțiunea B din anexa respectivă ar trebui să fie eliminate, întrucât ele nu mai sunt aplicabile. În vederea actualizării definițiilor privind alte sectoare menționate în anexa respectivă, având în vedere noile cunoștințe științifice sau evoluțiile pieței, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene ar trebui să fie delegată Comisiei în ceea ce privește modificarea definițiilor respective. Este deosebit de important ca, în cursul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți. Atunci când pregătește și elaborează acte delegate, Comisia ar trebui să asigure transmiterea simultană, promptă și corespunzătoare a documentelor pertinente către Parlamentul European și Consiliu. În consecință, ar trebui să se elimine competența individuală delegată Comisiei în partea II secțiunea A punctul 4 din anexa menționată anterior privind modificarea definiției siropului de inulină.
- (5) Partea I din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 ar trebui să fie simplificată. Definițiile și dispozițiile redundante și caduce care abilitază Comisia să adopte acte de punere în aplicare ar trebui să fie eliminate.
- (6) Limitele ajutorului din partea Uniunii pentru aprovizionarea cu fructe și legume și cu lapte și produse lactate a instituțiilor școlare, prevăzute la articolul 23a din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013, ar trebui să fie actualizate.
- (7) Dispozițiile referitoare la schemele de ajutor prevăzute în partea II titlul I capitolul II secțiunile 2-6 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 ar trebui eliminate, întrucât toate tipurile de intervenții din aceste sectoare vor fi stabilite în Regulamentul (UE).../... al Parlamentului European și al Consiliului ⁴ (*Regulamentul privind planurile strategice PAC*).

⁴ Regulamentul (UE).../... al Parlamentului European și al Consiliului din ... de stabilire a normelor privind sprijinul pentru planurile strategice care urmează a fi elaborate de statele membre în cadrul politicii agricole comune (planurile strategice PAC) și finanțate de Fondul european de garantare agricolă (FEGA) și de Fondul european agricol pentru dezvoltare rurală (FEADR) și de abrogare a Regulamentelor (UE) nr. 1305/2013 și (UE) nr. 1307/2013 ale Parlamentului European și ale Consiliului (JO L ..., ..., p ...).

(8) Având în vedere scăderea suprafeței efective plantate cu viță-de-vie în mai multe state membre în perioada 2014-2017, precum și pierderile potențiale în ceea ce privește producția aferentă, la momentul stabilirii suprafeței care face obiectul autorizațiilor pentru plantări noi menționate la articolul 63 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013, statele membre ar trebui să aibă posibilitatea de a opta între baza existentă și un procentaj din suprafața totală cultivată efectiv cu viță-de-vie pe teritoriul lor la 31 iulie 2015, majorată cu o suprafață care corespunde drepturilor de plantare stabilite în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 disponibile pentru conversia în autorizații în statul membru respectiv la 1 ianuarie 2016.

[...]

(10) Pentru a permite producătorilor să utilizeze soiuri de viță de vie care sunt mai bine adaptate la condițiile climatice în schimbare și care sunt mai rezistente la boli, ar trebui să se prevadă dispoziții care să permită produse care utilizează denumiri de origine nu numai pentru soiurile de viță de vie care aparțin speciei *Vitis vinifera*, ci și pentru soiurile de viță de vie care rezultă în urma unei încrucișări între *Vitis vinifera* și alte specii din genul *Vitis*.

(11) Dispozițiile privind certificatele de conformitate și rapoartele de analiză pentru importurile de vin ar trebui să fie aplicate în lumina acordurilor internaționale încheiate în conformitate cu Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene („TFUE”).

(12) Definiția denumirii de origine *din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013* ar trebui să fie aliniată la definiția din Acordul privind aspectele legate de comerț ale drepturilor de proprietate intelectuală ⁵ (denumit în continuare „Acordul TRIPS”), aprobat prin Decizia 94/800/CE a Consiliului ⁶, în special la articolul 22 alineatul (1) din acesta, în sensul că denumirea trebuie să identifice produsul ca provenind dintr-o anumită regiune sau dintr-un anumit loc.

(12a) Mediul geografic cu factorii săi naturali și umani este un element crucial care afectează calitatea și caracteristicile produsului care ar trebui să beneficieze de o denumire de origine sau de o indicație geografică protejată. În special, în cazul produselor proaspete care nu sunt prelucrate sau sunt supuse unei prelucrări minime, factorii naturali pot fi predominanți în determinarea calității și a caracteristicilor produsului în cauză, în timp ce contribuția factorilor umani la calitatea și caracteristicile produsului poate fi mai puțin precisă. Prin urmare, factorii umani care pot fi luați în considerare nu ar trebui să fie limitați la anumite metode de producție sau de prelucrare, care conferă o calitate precisă produsului în cauză, însă pot implica gestionarea solului și a peisajului, practicile de cultivare, precum și orice alte activități umane care contribuie la menținerea factorilor naturali esențiali care au un rol predominant în determinarea mediului geografic și a calității și caracteristicilor produsului în cauză.

⁵ Negocierile comerciale multilaterale din Runda Uruguay (1986-1994) - anexa 1 - anexa 1C - Acordul privind aspectele legate de comerț ale drepturilor de proprietate intelectuală (OMC) (JO L 336, 23.12.1994, p. 214).

⁶ Decizia 94/800/CE a Consiliului din 22 decembrie 1994 privind încheierea, în numele Comunității Europene, referitor la domeniile de competența sa, a acordurilor obținute în cadrul negocierilor comerciale multilaterale din Runda Uruguay (1986-1994) (JO L 336, 23.12.1994, p. 1).

- (13) Pentru a asigura coerența procesului decizional în ceea ce privește cererile de protecție și opozițiile prezentate în cadrul procedurii preliminare naționale menționate la articolul 96 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 **și la articolul 49 din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012**, Comisia ar trebui să fie informată în timp util și în mod regulat atunci când sunt lansate proceduri în fața instanțelor naționale sau a altor organisme privind o cerere de protecție transmisă de către statul membru Comisiei, astfel cum se menționează la articolul 96 alineatul (5) din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 **și la articolul 49 alineatul (4) din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012**. Ar trebui să se confere Comisiei competențe de executare pentru ca aceasta să aibă posibilitatea de a suspenda examinarea cererii, atunci când circumstanțele impun acest lucru, până în momentul în care o instanță națională sau un alt organism național hotărăște cu privire la contestarea evaluării de către statul membru a cererii în cadrul procedurii preliminare naționale. **Ar trebui să se confere Comisiei competențe delegate pentru ca aceasta să elaboreze o listă neexhaustivă de motive de suspendare a examinării sau controlului cererii de înregistrare.**
- (14) Înregistrarea indicațiilor geografice ar trebui să fie simplificată și accelerată prin separarea evaluării conformității cu normele privind proprietatea intelectuală de evaluarea conformității caietului de sarcini al produsului cu cerințele prevăzute în standardele de comercializare și în normele de etichetare.
- (15) Evaluarea efectuată de către autoritățile competente ale statelor membre este o etapă esențială în cadrul procedurii. Statele membre dispun de cunoștințe, expertiză și acces la date și fapte care fac ca ele să fie cele mai în măsură să verifice dacă informațiile furnizate în cerere sunt corecte și veridice. Prin urmare, statele membre ar trebui să garanteze că rezultatul evaluării respective, care trebuie să fie înregistrat cu acuratețe într-un document unic, care să rezume elementele relevante din caietul de sarcini al produsului, este fiabil și exact. Având în vedere principiul subsidiarității, Comisia ar trebui să examineze ulterior cererile, pentru a se asigura că nu există erori flagrante și că sunt luate în considerare legislația Uniunii și interesele părților interesate din afara statului membru în care se depune cererea. **Comisia ar trebui să verifice cererile pentru a detecta erori vădite, în scopul de a garanta, în special, că ele conțin informațiile necesare, nu sunt afectate de erori materiale evidente și că raționamentul prezentat susține cererea.**

- (16) Perioada de timp pe parcursul căreia se poate formula o opoziție ar trebui prelungită la trei luni pentru ca toate părțile interesate să aibă suficient timp la dispoziție pentru a analiza cererea de protecție, precum și posibilitatea de a depune o declarație de opoziție. Pentru a garanta că se aplică aceeași procedură pentru opoziții atât în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 1308/2013, cât și cu Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 ale Parlamentului European și ale Consiliului ⁷ și, prin urmare, pentru a permite statelor membre să înainteze Comisiei în mod coordonat și eficient opozițiile formulate de persoane fizice sau juridice care au reședința sau care sunt stabilite pe teritoriul lor, opozițiile formulate de persoane fizice sau juridice ar trebui să fie transmise prin intermediul autorităților din statul membru în care acestea își au reședința sau în care sunt stabilite. Pentru a simplifica procedura de depunere a opozițiilor, Comisia ar trebui să fie împuternicită să respingă declarațiile de opoziție inadmisibile în actul de punere în aplicare de acordare a protecției. Prin urmare, articolul 111 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013, prin care se conferă Comisiei competențe de executare pentru a respinge declarațiile de opoziție inadmisibile în temeiul unui act de punere în aplicare separat, ar trebui să fie eliminat.
- (17) Pentru a spori eficiența procedurală și pentru a asigura uniformitatea condițiilor de acordare a protecției pentru denumirile de origine sau pentru indicațiile geografice, ar trebui să se confere Comisiei competențe de executare pentru a adopta acte de punere în aplicare prin care se acordă protecție fără a recurge la procedura de examinare, în cazul în care nu a fost prezentată nicio declarație admisibilă de opoziție la cererea de protecție. În cazul în care a fost prezentată o declarație de opoziție admisibilă, ar trebui să se confere Comisiei competențe de executare pentru a adopta acte de punere în aplicare în conformitate cu procedura de examinare, fie în vederea acordării protecției, fie în vederea respingerii cererii de protecție.

⁷ Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 al Parlamentului European și al Consiliului din 21 noiembrie 2012 privind sistemele din domeniul calității produselor agricole și alimentare (JO L 343, 14.12.2012, p. 1).

- (18) [...]. *În ceea ce privește protecția indicațiilor geografice, este important să se țină seama de Acordul General pentru Tarife și Comerț (denumit în continuare „GATT”), inclusiv de articolul V privind libertatea de tranzit, care a fost aprobat prin Decizia 94/800/CE a Consiliului. În acest cadru juridic, pentru a consolida protecția indicațiilor geografice și a combate contrafacerea într-un mod mai eficace, protecția ar trebui aplicată, de asemenea, în ceea ce privește mărfurile care intră pe teritoriul vamal al Uniunii, fără ca acestea să fie puse în liberă circulație și plasate sub regimuri vamale speciale, cum ar fi procedurile de tranzit, depozitare, utilizare specifică sau prelucrare. Protecția conferită de articolul 103 alineatul (2) din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 și de articolele 13 și 24 din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 pentru indicațiile geografice și specialitățile tradiționale garantate ar trebui extinsă pentru a acoperi și produsele care sunt vândute prin internet sau prin alte mijloace de comerț electronic. Specialitățile tradiționale garantate ar trebui, de asemenea, să fie protejate împotriva utilizării abuzive, a imitației sau a evocării atunci când se referă la produse utilizate ca ingrediente.*
- (19) Ar trebui să fie posibil să se anuleze protecția unei denumiri de origine sau a unei indicații geografice, în cazul în care acestea nu mai sunt utilizate sau în cazul în care solicitantul menționat la articolul 95 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 nu mai dorește să mențină această protecție.

- (19a) **În cadrul reformei PAC, dispozițiile privind retragerea de pe piață a produselor care nu respectă normele de etichetare ar trebui integrate în Regulamentul (UE) nr. 1308/2013. Având în vedere creșterea cererii din partea consumatorilor pentru controale ale produselor, statele membre ar trebui să ia măsuri pentru a se asigura că produsele care nu sunt etichetate în conformitate cu prezentul regulament nu sunt introduse pe piață sau, în cazul în care au fost deja introduse pe piață, sunt retrase de pe piață. Retragerea include posibilitatea de a corecta etichetarea produselor fără a le retrage definitiv de pe piață.**
- (20) Având în vedere creșterea continuă a cererii din partea consumatorilor pentru produse vitivinicole inovatoare cu o tărie alcoolică dobândită mai mică decât tăria alcoolică dobândită minimă stabilită pentru produsele vitivinicole în partea II a anexei VII la Regulamentul (UE) nr. 1308/2013, ar trebui să fie posibil să se producă astfel de produse vitivinicole inovatoare și în Uniune.
- (21) Este necesar să se prevadă definiții ale produselor vitivinicole dezalcoolizate și ale produselor vitivinicole parțial dezalcoolizate. Aceste definiții ar trebui să țină seama de definițiile stabilite în rezoluțiile Organizației Internaționale a Viei și Vinului (OIV), OIV-ECO 433-2012 *Beverage Obtained By Partial Dealcoholisation of Wine* (băutură obținută prin dezalcoolizarea parțială a vinului) și OIV-ECO 523-2016 *Wine With An Alcohol Content Modified by Dealcoholisation* (vin cu un conținut de alcool modificat prin dezalcoolizare).

- (21a) Pentru a oferi consumatorilor un nivel de informare mai ridicat, la articolul 119 din Regulamentul nr. 1308/2013 ar trebui adăugate, ca parte a indicațiilor obligatorii, etichetarea obligatorie a vinului cu o declarație nutrițională limitată doar la valoarea energetică și lista ingredientelor. În conformitate cu articolul 118 din regulamentul respectiv, normele specifice prevăzute în Regulamentul nr. 1169/2011 ar trebui să se aplice etichetării și prezentării. Producătorii ar trebui să poată pune la dispoziție lista ingredientelor prin mijloace electronice, evitând totodată orice colectare sau monitorizare a datelor utilizatorilor, precum și furnizarea de informații în scopuri de comercializare. Însă acest lucru nu ar trebui să afecteze cerința existentă ca eticheta să conțină lista substanțelor care provoacă alergii sau intoleranțe. La articolul 122 din regulamentul respectiv, Comisia ar trebui să fie împuternicită să adopte acte delegate privind condițiile referitoare la prezentarea și utilizarea declarației nutriționale și a listei ingredientelor. După data aplicării noilor cerințe de etichetare ar trebui permisă comercializarea în continuare a stocurilor existente de vin până la epuizarea acestora.**
- (22) Pentru a garanta faptul că normele care reglementează etichetarea și prezentarea produselor din sectorul vitivinicol se aplică, de asemenea, produselor vitivinicole dealcoolizate sau parțial dealcoolizate și pentru a stabili normele care reglementează procedeele de dealcoolizare pentru fabricarea anumitor produse vitivinicole dealcoolizate sau parțial dealcoolizate în interiorul Uniunii, precum și normele privind condițiile de utilizare a dispozitivelor de închidere în sectorul vitivinicol pentru a asigura protejarea consumatorilor împotriva utilizării înșelătoare a anumitor dispozitive de închidere asociate cu anumite băuturi și împotriva utilizării în dispozitivele de închidere a unor materiale periculoase care pot contamina băuturile, ar trebui să se delege Comisiei competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene. Este deosebit de important ca, în cadrul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, și ca respectivele consultări să se desfășoare în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare. În special, pentru a asigura participarea egală la pregătirea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul primesc toate documentele în același timp cu experții din statele membre, iar experții acestor instituții au acces sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei însărcinate cu pregătirea actelor delegate.

(23) Normele privind producția și cerințele care se aplică în sectorul zahărului au expirat la sfârșitul anului de comercializare 2016/2017. Articolul 124 și articolele 127-144 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 sunt în prezent caduce și ar trebui să fie eliminate.

(23a) Ca urmare a retragerii Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană, producția de lapte a Uniunii va scădea. În consecință, pentru a asigura continuarea condițiilor actuale pentru organizațiile de producători, procentul reprezentând volumul de lapte crud ar trebui actualizat.

[...]

(25) Articolele 192 și 193 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 ar trebui eliminate, întrucât aceste măsuri nu mai sunt necesare având în vedere încetarea reglementării producției din sectorul zahărului. Pentru a garanta faptul că piața Uniunii este aprovizionată în mod adecvat prin intermediul importurilor din țări terțe, ar trebui conferite Comisiei competențe de ***delegare și*** de executare pentru a suspenda taxele la import pentru melasa de trestie și de sfeclă.

(26) Decizia ministerială din 19 decembrie 2015 privind concurența la export din cadrul celei de a 10-a Conferințe ministeriale a OMC de la Nairobi ⁸ stabilește norme privind măsurile în materie de concurență la export. În ceea ce privește subvențiile la export, membrii OMC au obligația de a elimina drepturile lor la subvenții la export începând de la data respectivei decizii. Prin urmare, dispozițiile Uniunii privind restituirile la export prevăzute la articolele 196-204 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 ar trebui să fie eliminate.

(27) În ceea ce privește creditele la export, garanțiile pentru credite la export și programele de asigurări, întreprinderile comerciale agricole de stat care efectuează exporturi și ajutorul alimentar internațional, statele membre pot adopta măsuri naționale care respectă dreptul Uniunii. Întrucât Uniunea și statele sale membre sunt membre ale OMC, astfel de măsuri naționale ar trebui, de asemenea, să respecte normele prevăzute în Decizia ministerială a OMC din 19 decembrie 2015, din punctul de vedere al dreptului Uniunii și al dreptului internațional.

⁸ WT/MIN(15)/45, WT/L//980.

- (28) Obligațiile de raportare caduce ale Comisiei în ceea ce privește piața laptelui și a produselor lactate, extinderea domeniului de aplicare al programului pentru școli și aplicarea normelor în materie de concurență în sectorul agricol ar trebui să fie eliminate. Obligațiile de raportare privind sectorul apicol ar trebui să fie integrate în Regulamentul (UE).../... (*Regulamentul privind planurile strategice PAC*).
- (29) Având în vedere abrogarea Regulamentului (UE) nr. 1306/2013 al Parlamentului European și al Consiliului ⁹ prin Regulamentul (UE).../... (*Regulamentul privind planurile strategice PAC*), dispozițiile referitoare la controalele și sancțiunile legate de standardele de comercializare și denumirile de origine protejate, indicațiile geografice și mențiunile tradiționale ar trebui să fie integrate în Regulamentul (UE) nr. 1308/2013.
- (30) Dispozițiile referitoare la rezerva pentru situațiile de criză din sectorul agricol prevăzute în partea V capitolul III din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 ar trebui eliminate, întrucât dispoziții actualizate referitoare la rezerva pentru agricultură sunt stabilite în Regulamentul (UE).../... al Parlamentului European și al Consiliului ¹⁰ (*Regulamentul orizontal*).

⁹ Regulamentul (UE) nr. 1306/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 privind finanțarea, gestionarea și monitorizarea politicii agricole comune și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 352/78, (CE) nr. 165/94, (CE) nr. 2799/98, (CE) nr. 814/2000, (CE) nr. 1290/2005 și (CE) nr. 485/2008 ale Consiliului (JO L 347, 20.12.2013, p. 549).

¹⁰ Regulamentul (UE) .../... al Parlamentului European și al Consiliului din... privind finanțarea, gestionarea și monitorizarea politicii agricole comune și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 1306/2013 (JO L...,..., p...).

- (31) Având în vedere numărul limitat de înregistrări de indicații geografice ale vinurilor aromatizate în temeiul Regulamentului (UE) nr. 251/2014 al Parlamentului European și al Consiliului ¹¹, cadrul juridic pentru protecția indicațiilor geografice pentru produsele respective ar trebui să fie simplificat. Vinurile aromatizate și alte băuturi alcoolice, cu excepția băuturilor spirtoase și a produselor viticole enumerate în partea II a anexei VII la Regulamentul (UE) nr. 1308/2013, ar trebui să aibă același regim juridic și proceduri ca și alte produse agricole și alimentare. Domeniul de aplicare al Regulamentului (UE) nr. 1151/2012 ar trebui să fie extins pentru a include aceste produse. Regulamentul (UE) nr. 251/2014 al Parlamentului European și al Consiliului ar trebui să fie modificat pentru a ține seama de această schimbare în ceea ce privește titlul, domeniul de aplicare, definițiile și dispozițiile sale referitoare la etichetarea produselor vitivinicole aromatizate. Ar trebui să se asigure o tranziție lină pentru denumirile protejate în temeiul Regulamentului (UE) nr. 251/2014.
- (32) Procedurile legate de înregistrarea denumirilor de origine protejate, a indicațiilor geografice protejate și a specialităților tradiționale garantate prevăzute în Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 ar trebui să fie raționalizate și simplificate pentru a garanta faptul că noile denumiri pot fi înregistrate în perioade de timp mai scurte. Procedura de opoziție ar trebui să fie simplificată. ***Declarația de opoziție motivată ar trebui să indice toate motivele opoziției și detaliile acestora. Acest lucru nu ar trebui să împiedice persoana care a formulat opoziția să adauge și să prezinte detalii suplimentare în cursul consultărilor menționate la articolul 51 alineatul (3) din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012.***
- (33) Ar trebui să se prevadă derogări specifice prin care să se permită utilizarea altor denumiri alături de denumirea înregistrată a unei specialități tradiționale garantate. Comisia ar trebui să stabilească perioade de tranziție pentru utilizarea denumirilor care conțin denumiri de specialități tradiționale garantate, în conformitate cu condițiile pentru astfel de perioade de tranziție deja existente pentru denumirile de origine protejate și pentru indicațiile geografice protejate.

¹¹ Regulamentul (UE) nr. 251/2014 al Parlamentului European și al Consiliului din 26 februarie 2014 privind definirea, descrierea, prezentarea, etichetarea și protejarea indicațiilor geografice ale produselor vitivinicole aromatizate și de abrogare a Regulamentului (CEE) nr. 1601/91 al Consiliului (JO L 84, 20.3.2014, p. 14).

(34) Procedura de aprobare a modificărilor aduse caietului de sarcini al produsului prevăzută în Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 ar trebui să fie simplificată prin introducerea unei distincții între modificările efectuate de Uniune și modificările standard. În conformitate cu principiul subsidiarității, statele membre ar trebui să fie responsabile pentru aprobarea modificărilor standard, iar Comisia ar trebui să își păstreze responsabilitatea pentru aprobarea modificărilor aduse de Uniune caietului de sarcini al produsului.

[...]

(36) Regulamentele (UE) nr. 1308/2013, (UE) nr. 1151/2012[...] și (UE) nr. 251/2014[...] ar trebui, prin urmare, să fie modificate în consecință.

(37) Ar trebui instituite dispoziții tranzitorii pentru cererile de protecție și de înregistrare a denumirilor de origine protejate, a indicațiilor geografice protejate și a specialităților tradiționale garantate care au fost depuse înainte de data intrării în vigoare a prezentului regulament și pentru cheltuielile suportate **și plățile efectuate pentru operațiunile implementate** înainte de 1 ianuarie 2023[...] în temeiul schemelor de ajutoare pentru ulei de măsline și măsline de masă, fructe și legume, vin, apicultură și hamei stabilite la articolele 29-60 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013.

(38) Pentru a asigura o tranziție fără dificultăți către noul cadru juridic prevăzut în Regulamentul (UE) nr.../... (*Regulamentul privind planurile strategice PAC*), dispozițiile privind modificările aduse Regulamentului (UE) nr. 1308/2013 în ceea ce privește anumite scheme de ajutor și rezerva pentru situațiile de criză din sectorul agricol [...] ar trebui să se aplice de la 1 ianuarie 2023[...],

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Modificări la Regulamentul (UE) nr. 1308/2013

Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 se modifică după cum urmează:

1. Articolul 3 se modifică după cum urmează:

(a) alineatul (2) se elimină;

(b) alineatele (3) și (4) se înlocuiesc cu următorul text:

„(3) Definițiile prevăzute în Regulamentul (UE) .../... al Parlamentului European și al Consiliului*[*Regulamentul orizontal*] și în Regulamentul (UE) .../... al Parlamentului European și al Consiliului** [*Regulamentul privind planurile strategice PAC*] se aplică în sensul prezentului regulament, cu excepția cazurilor în care se prevede altfel în prezentul regulament.

(4) Comisia este împuternicită să adopte, în conformitate cu articolul 227, acte delegate care să modifice definițiile referitoare la sectoarele stabilite în anexa II în măsura în care este necesar pentru actualizarea definițiilor din perspectiva evoluțiilor pieței **și fără a adăuga definiții suplimentare.**

* **Regulamentul (UE) .../... al Parlamentului European și al Consiliului din... privind finanțarea, gestionarea și monitorizarea politicii agricole comune și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 1306/2013 (JO L..., ..., p...).**

** **Regulamentul (UE) .../... al Parlamentului European și al Consiliului din ... de stabilire a normelor privind sprijinul pentru planurile strategice care urmează a fi elaborate de statele membre în cadrul politicii agricole comune (planurile strategice PAC) și finanțate de Fondul european de garantare agricolă (FEGA) și de Fondul european agricol pentru dezvoltare rurală (FEADR) și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 1305/2013 și a Regulamentului (UE) nr. 1307/2013 ale Parlamentului European și ale Consiliului (JO L ..., ..., p ...).”**

2. Articolul 5 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 5

Rate de conversie pentru orez

Comisia poate adopta acte de punere în aplicare prin care se stabilesc ratele de conversie pentru orez în diferite etape de prelucrare.

Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 229 alineatul (2).”

3. Articolul 6 se elimină.

4. Partea II titlul I capitolul II se modifică după cum urmează:

- (a) titlul se înlocuiește cu următorul text:

„*CAPITOLUL II*

Ajutor pentru aprovizionarea instituțiilor de învățământ cu fructe și legume și cu lapte și produse lactate”;

- (b) subtitlul „Secțiunea 1” și titlul său se elimină;

- (c) articolul 23a se modifică după cum urmează:

- (i) alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Fără a aduce atingere alineatului (4) **din prezentul articol**, ajutorul din cadrul programului pentru școli alocat pentru distribuirea de produse, pentru măsurile educative însoțitoare și pentru costurile aferente menționate la articolul 23 alineatul (1) nu depășește 220 804 135 EUR pe an școlar.

În cadrul respectivei limite globale, ajutorul nu depășește:

- (a) pentru fructele și legumele destinate școlilor: 130 608 466 EUR pe an școlar;
- (b) pentru laptele destinat școlilor: 90 195 669 EUR pe an școlar.”;

(ii) la alineatul (2) al treilea paragraf, se elimină ultima teză;

(iii) *la* alineatul (4), **prima teză** se înlocuiește cu următorul text:

- (4) Fără a depăși limita globală de 220 804 135 EUR prevăzută la alineatul (1), orice stat membru poate transfera, o dată pe an școlar, până la 20 % din una sau din cealaltă repartizare orientativă a sa.”;

(d) secțiunile 2-6 (care acoperă articolele 29-60) se elimină.

4a. Articolul 61 se înlocuiește cu următorul text:

„Sistemul de autorizații pentru plantări de viță-de-vie instituit în prezentul capitol se aplică în perioada 1 ianuarie 2016-31 decembrie 2040, Comisia urmând să efectueze o evaluare la jumătatea perioadei în scopul de a evalua funcționalitatea sistemului și, după caz, de a prezenta propuneri.”

5. La articolul 63, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Statele membre pun la dispoziție în fiecare an autorizații pentru plantări noi care corespund fie:

- (a) unui procent de 1 % din suprafața totală cultivată în mod real cu viță-de-vie pe teritoriul lor, măsurată la data de 31 iulie a anului precedent; fie

- (b) unui procent de 1 % dintr-o suprafață care cuprinde suprafața cultivată în mod real cu viță-de-vie pe teritoriul lor, măsurată la data de 31 iulie 2015, și suprafața care face obiectul drepturilor de plantare acordate unor producători de pe teritoriul lor în conformitate cu articolele 85h, 85i sau 85k din Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 și disponibile pentru conversia în autorizații la 1 ianuarie 2016, astfel cum este prevăzut la articolul 68 din acest regulament.”

5a. La articolul 64, alineatul (2) se modifică după cum urmează:

(a) literele (f) și (h) se înlocuiesc cu următorul text:

„(f) suprafețe care urmează să fie nou plantate și care contribuie la creșterea producției exploatațiilor din sectorul vitivinicol care au înregistrat o creștere a veniturilor obținute din vânzări, a competitivității sau a prezenței pe piețe;

(h) suprafețe care urmează să fie nou plantate în cadrul creșterii dimensiunii exploatațiilor de viță de vie mici și mijlocii.”;

(b) se adaugă următorul punct:

„(i) producători care își desfășoară activitatea în sectorul vitivinicol de cel puțin 10 ani.”

5b. La articolul 68, se adaugă alineatul (1a):

„După 31 decembrie 2020, acele suprafețe care fac obiectul drepturilor de plantare și care nu au fost convertite în autorizații rămân la dispoziția statului membru pentru a fi realocate, în aplicarea articolului 66 din prezentul regulament, cel târziu până la 31 decembrie 2023.”

[...]

[...]

7. La articolul 90, alineatul (3) se înlocuiește cu următorul text:

„(3) Sub rezerva unor prevederi contrare din acordurile internaționale încheiate în conformitate cu TFUE, importul produselor menționate la alineatul (1) este condiționat de prezentarea:

- (a) unui certificat care să ateste conformitatea cu dispozițiile menționate la alineatele (1) și (2), întocmit de un organism competent, inclus pe o listă care urmează să fie făcută publică de Comisie, în țara de origine a produsului;
- (b) unui raport de analiză întocmit de un organism sau de o direcție desemnată de țara de origine a produsului, dacă produsul este destinat consumului uman direct.”

8. În partea II titlul II capitolul 1 secțiunea 1 se inserează următoarea subsecțiune [...]:

„Subsecțiunea 4a

Controale și sancțiuni

Articolul 90a

Controale și sancțiuni legate de normele de comercializare

- (0a) Statele membre iau măsuri pentru a se asigura că produsele menționate la articolul 119 alineatul (1) care nu sunt etichetate în conformitate cu prezentul regulament nu sunt introduse pe piață, sau, în cazul în care au fost deja introduse pe piață, că sunt retrase.*
- (0b) Fără a aduce atingere vreunei dispoziții specifice care ar putea fi adoptată de Comisie, importul în Uniune al produselor indicate la articolul 189 alineatul (1) literele (a) și (b) din prezentul regulament face obiectul unor controale pentru a se stabili dacă sunt îndeplinite condițiile prevăzute la alineatul (1) din articolul respectiv.*
- (0c) Statele membre efectuează controale bazate pe o analiză a riscurilor pentru a verifica dacă produsele menționate la articolul 1 alineatul (2) respectă normele prevăzute în prezenta secțiune și, după caz, aplică sancțiuni administrative.*
- (1) Fără a aduce atingere actelor privind sectorul vitivinicol care au fost adoptate în temeiul articolului 57 din Regulamentul (UE) [.../...] (*Regulamentul orizontal*), în cazul încălcării normelor Uniunii în sectorul vitivinicol, statele membre aplică sancțiuni administrative proporționale, eficace și disuasive în conformitate cu titlul IV capitolul I din regulamentul respectiv (*Regulamentul orizontal*). **Statele membre nu aplică astfel de sancțiuni în cazul în care neconformitatea este minoră.**

- (2) Pentru a proteja fondurile Uniunii, precum și identitatea, proveniența și calitatea vinului produs în Uniune, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 227, în ceea ce privește:
- (a) instituirea unei bănci analitice de date izotopice, care să fie construită pe baza eșantioanelor colectate de statele membre și care să contribuie la detectarea fraudelor;
 - (b) norme care reglementează organismele de control și asistența pe care acestea și-o acordă reciproc;
 - (c) norme care reglementează utilizarea în comun a constatărilor statelor membre.
- (3) Comisia poate adopta acte de punere în aplicare de instituire a tuturor măsurilor necesare pentru a stabili:
- (a) procedurile referitoare la băncile de date [...] *respective* ale statelor membre și la banca analitică de date izotopice care vor contribui la detectarea fraudelor;
 - (b) procedurile referitoare la cooperarea și asistența dintre autoritățile și organismele de control;
 - (c) în ceea ce privește obligația menționată la alineatul [...] *(0b)*, normele de efectuare a controalelor de conformitate cu standardele de comercializare, normele care reglementează autoritățile responsabile cu efectuarea controalelor, precum și cele privind conținutul și frecvența acestor controale și etapa de comercializare care urmează să facă obiectul controalelor respective.

Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 229 alineatul (2).”

9. Articolul 93 se modifică după cum urmează:

(a) la alineatul (1), litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) «denumire de origine» înseamnă o denumire care identifică un produs, menționat la articolul 92 alineatul (1):

- (i) a cărui calitate sau ale cărui caracteristici se datorează în principal sau exclusiv unui anumit mediu geografic, cu factorii săi naturali și [...] umani inerenți;
- (ii) originar dintr-un anumit loc, regiune sau, în cazuri excepționale, țară;
- (iii) fabricat din struguri care provin exclusiv din zona geografică respectivă;
- (iv) a cărui producere are loc în zona geografică respectivă și
- (v) care este obținut din soiuri de viță-de-vie aparținând speciei *Vitis vinifera* sau unei încrucișări între *Vitis vinifera* și alte specii din genul *Vitis*.”;

(b) la alineatul (2), litera (c) se înlocuiește cu următorul text:

„(c) îndeplinesc cerințele menționate la alineatul (1) litera (a) punctele (i)-(v) și”;

(c) alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

„(4) Producția, astfel cum este menționată la alineatul (1) litera (a) punctul (iv) și litera (b) punctul (iii), vizează toate operațiunile realizate, de la recoltarea strugurilor până la încheierea procesului de vinificare, cu excepția **recoltării strugurilor care nu provin din zona geografică vizată, astfel cum este menționat la articolul 93 alineatul (1) litera (b) punctul (ii) și cu excepția** oricăror procese ulterioare producției.”

10. [...]Articolul 94[...] **se modifică după cum urmează:**

(a) la alineatul (1), [...] formularea introductivă se înlocuiește cu următorul text:

„Cererile de protecție a denumirilor ca denumiri de origine sau ca indicații geografice includ.”;

(b) la alineatul (2), litera (g) se înlocuiește cu următorul text:

„(g) **informațiile care confirmă legătura menționată la litera (a) punctul (i) sau, dacă este cazul, la articolul 93 alineatul (1) litera (b) punctul (i):**

(i) în ceea ce privește o denumire de origine protejată, legătura dintre calitatea sau caracteristicile produsului și mediul geografic menționat la articolul 93 alineatul (1) litera (a) punctul (i); detaliile privind factorii umani din mediul geografic respectiv pot, după caz, să fie limitate la o descriere a gestionării solului și a peisajului, a practicilor de cultivare sau a oricăror alte contribuții umane relevante pentru menținerea factorilor naturali ai mediului geografic, astfel cum se menționează la articolul 93 alineatul (1);

(ii) în ceea ce privește o indicație geografică protejată, legătura dintre o anumită calitate, reputația sau o altă caracteristică a produsului și originea geografică menționată la articolul 93 alineatul (1) litera (b) punctul (i);”

11. La articolul 96, se adaugă următorul alineat [...]:

„(6) Statul membru informează Comisia fără întârziere în cazul în care o procedură este lansată în fața unei instanțe naționale sau a unui alt organism național privind o cerere de protecție pe care statul membru a transmis-o Comisiei, în conformitate cu alineatul (5).”

[...]

12. La articolul 97, alineatele (2), (3) și (4) se înlocuiesc cu următorul text:

„(2) Comisia examinează cererile de protecție pe care le primește în conformitate cu articolul 94 și articolul 96 alineatul (5). [...] **Comisia [...] verifică dacă cererile conțin informațiile solicitate și dacă nu conțin [...]** erori vădite, ținând seama de rezultatul procedurii preliminare naționale desfășurate de către statul membru în cauză.

Examinarea efectuată de Comisie nu ar trebui să depășească o perioadă de șase luni începând de la data primirii cererii din partea statului membru. În cazul în care această perioadă este depășită, Comisia le comunică în scris solicitanților **motivele întârzierii** [...].

- (3) **În cazuri justificate în mod corespunzător, inclusiv astfel cum figurează în cadrul oferit de actele delegate menționate la articolul 109 alineatul (6), Comisia poate adopta acte de punere în aplicare prin care să suspende examinarea cererii menționate la articolul 97 alineatul (2) până în momentul în care o instanță națională sau un alt organism național hotărăște cu privire la o contestație privind o cerere de protecție în cazul căreia statul membru a considerat, în cadrul unei proceduri preliminare la nivel național în conformitate cu articolul 96 alineatul (5), că cerințele sunt îndeplinite.**

Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă fără a se aplica procedura menționată la articolul 229 alineatul (2) sau (3).

- [...](4) În cazul în care, pe baza examinării efectuate în conformitate cu alineatul (2) din prezentul articol, Comisia consideră că sunt îndeplinite condițiile prevăzute la articolele 93, 100 și 101, aceasta adoptă acte de punere în aplicare cu privire la publicarea în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* a documentului unic menționat la articolul 94 alineatul (1) litera (d) și a trimiterii la publicarea caietului de sarcini al produsului efectuată în cursul procedurii preliminare naționale.

Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă fără a se aplica procedura menționată la articolul 229 alineatul (2) sau (3).

[...](5) În cazul în care, pe baza examinării efectuate în conformitate cu alineatul (2) din prezentul articol, Comisia consideră că nu sunt îndeplinite condițiile prevăzute la articolele 93, 100 și 101, aceasta adoptă acte de punere în aplicare de respingere a cererii.

Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 229 alineatul (2).”

13. Articolele 98 și 99 se înlocuiesc cu următorul text:

„Articolul 98

Procedura de opoziție

Autoritățile dintr-un stat membru sau dintr-o țară terță sau orice persoană fizică sau juridică [...] care își are reședința[...] sau este stabilită într-o țară terță și care **are un interes legitim** pot prezenta Comisiei o declarație de opoziție **motivată** prin care formulează o opoziție la protecția propusă, în termen de trei luni de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* a documentului unic menționat la articolul 94 alineatul (1) litera (d).
[...]

Orice persoană fizică sau juridică **care își are reședința sau este stabilită într-un alt stat membru decât cel care a înaintat cererea de protecție și** care are un interes legitim [...] [...] poate depune declarația de opoziție prin intermediul autorităților din statul membru în care este stabilită sau în care își are reședința, într-un termen care permite depunerea unei declarații de opoziție [...] **în temeiul** primului paragraf.

Articolul 99

Decizia de protecție

- (1) În cazul în care Comisia nu a primit nicio declarație de opoziție admisibilă în conformitate cu articolul 98, ea adoptă acte de punere în aplicare de acordare a protecției. Respectivetele acte de punere în aplicare se adoptă fără a se aplica procedura de examinare menționată la articolul 229 alineatul (2) sau (3).
- (2) În cazul în care Comisia a primit o declarație de opoziție admisibilă, ea adoptă acte de punere în aplicare fie de acordare a protecției, fie de respingere a cererii. Respectivetele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 229 alineatul (2).
- (3) Protecția conferită în temeiul prezentului articol nu aduce atingere conformității produselor în cauză cu alte norme ale Uniunii referitoare în special la introducerea produselor pe piață, la comercializarea și la etichetarea produselor alimentare.”

13a. *Articolul 102 se înlocuiește cu următorul text:*

„Articolul 102

Relația cu mărcile

- (1) În cazul în care în temeiul prezentului regulament se înregistrează o denumire de origine sau o indicație geografică, înregistrarea unei mărci a cărei utilizare ar contraveni articolului 103 alineatul (2) și care se referă la un produs care aparține uneia dintre categoriile enumerate în anexa VII partea II este refuzată dacă cererea de înregistrare a mărcii este prezentată după data depunerii la Comisie a cererii de înregistrare în ceea ce privește denumirea de origine sau indicația geografică.**

Mărcile înregistrate cu încălcarea primului paragraf se invalidează.

(2) Fără a aduce atingere articolului 101 alineatul (2) din prezentul regulament, o marcă a cărei utilizare contravine articolului 103 din prezentul regulament și pentru care a fost depusă o cerere, care a fost înregistrată sau, dacă această posibilitate este prevăzută de legislația în cauză, a fost consacrată prin utilizare cu bună credință pe teritoriul Uniunii anterior datei depunerii la Comisie a cererii de protecție a denumirii de origine sau a indicației geografice, poate fi utilizată în continuare și reînnoită în pofida înregistrării unei denumiri de origine sau a unei indicații geografice, cu condiția să nu existe motivele de anulare sau de revocare a mărcii prevăzute de Directiva 2008/95/CE a Parlamentului European și a Consiliului ¹² sau de Regulamentul (CE) nr. 207/2009 al Consiliului ¹³.

În astfel de cazuri, este permisă utilizarea denumirii de origine sau a indicației geografice, precum și utilizarea mărcilor relevante.”

14. [...]Articolul 103[...] se modifică după cum urmează:

(a) la alineatul (2), literele (a) și (b) se înlocuiesc cu următorul text:

„(a) oricărei utilizări comerciale directe sau indirecte a denumirii protejate respective, inclusiv a utilizării în cazul produselor folosite ca ingrediente,

(i) de către produse comparabile care nu respectă caietul de sarcini al denumirii protejate sau

(ii) în măsura în care această utilizare exploatează reputația unei denumiri de origine sau a unei indicații geografice.

¹² Directiva 2008/95/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 22 octombrie 2008 de apropiere a legislațiilor statelor membre cu privire la mărci (JO L 299, 8.11.2008, p. 25).

¹³ Regulamentul (CE) nr. 207/2009 al Consiliului din 26 februarie 2009 privind marca comunitară (JO L 78, 24.3.2009, p. 1).

(b) utilizării abuzive, imitării sau evocării, chiar dacă originea adevărată a produsului sau a serviciului este indicată sau dacă denumirea protejată este tradusă, transcrisă sau transliterată ori este însoțită de expresii precum „stil”, „tip”, „metodă”, „manieră”, „imitație”, „gust”, „similar” sau altele asemănătoare, inclusiv atunci când aceste produse sunt utilizate ca ingrediente;”;

(b) se adaugă următorul alineat [...]:

„(4) Protecția menționată la alineatul (2) se aplică, de asemenea:

- (a)** mărfurilor care intră pe teritoriul vamal al Uniunii fără să fie puse în liberă circulație pe acest teritoriu și
- (b)** [...] mărfurilor vândute prin *vânzare la distanță*, de exemplu prin comerțul electronic[...].[...]

În cazul mărfurilor care intră pe teritoriul vamal al Uniunii fără să fie puse în liberă circulație pe acest teritoriu, grupul de producători sau orice operator care are dreptul de a utiliza denumirea de origine protejată sau indicația geografică protejată este îndreptățit să împiedice toate părțile terțe ca, în cadrul operațiunilor comerciale, să introducă în Uniune mărfuri care nu sunt puse în liberă circulație, în cazul în care aceste mărfuri, inclusiv ambalajele lor, provin din țări terțe și poartă, fără a fi autorizate, denumirea de origine protejată sau indicația geografică protejată.”

15. Articolul 106 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 106

Anulare

Comisia poate, din inițiativă proprie sau la cererea motivată corespunzător a unui stat membru, a unei țări terțe ori a unei persoane fizice sau juridice având un interes legitim, să adopte acte de punere în aplicare prin care se anulează protecția acordată unei denumiri de origine sau unei indicații geografice, în una sau mai multe dintre următoarele situații:

- (a) în cazul în care nu mai este garantată conformitatea cu caietul de sarcini corespunzător produsului;
- (b) în cazul în care niciun produs care poartă denumirea de origine sau indicația geografică respectivă nu a fost introdus pe piață timp de cel puțin șapte ani consecutivi;
- (c) în cazul în care un solicitant care satisface condițiile stabilite la articolul 95 declară că nu mai dorește să mențină protecția unei denumiri de origine sau a unei indicații geografice.

Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 229 alineatul (2).”

15a. La articolul 109 se adaugă următorul alineat:

„(6) Comisia adoptă acte delegate, în conformitate cu articolul 227, de completare a prezentului regulament, pentru a stabili o listă neexhaustivă de motive pentru suspendarea examinării.”

16. Articolul 111 se elimină.

17. În partea II titlul II capitolul I secțiunea 2 se adaugă următoarea subsecțiune [...]:

„Subsecțiunea 4

Controale legate de denumirile de origine, de indicațiile geografice și de mențiunile tradiționale

Articolul 116a

Controale

- (1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a împiedica utilizarea ilicită a denumirilor de origine protejate, a indicațiilor geografice protejate și a mențiunilor tradiționale protejate menționate în prezentul regulament.
- (2) Statele membre desemnează autoritatea competentă responsabilă cu efectuarea controalelor privind obligațiile stabilite în prezenta secțiune. În acest scop, se aplică articolul 4 alineatele (2) și (4) și articolul 5 alineatele (1), (4) și (5) din Regulamentul (UE) 2017/625 al Parlamentului European și al Consiliului*.
- (3) În cadrul Uniunii, autoritatea competentă menționată la alineatul (2) **al prezentului articol** sau unul sau mai multe organisme delegate în sensul articolului 3 punctul 5 din Regulamentul (UE) 2017/625 care acționează în calitate de organism de certificare a produselor în conformitate cu criteriile prevăzute la titlul II capitolul III din regulamentul respectiv verifică conformitatea anuală cu caietul de sarcini, pe parcursul producerii vinului și în timpul sau după condiționarea acestuia.

- (4) Comisia adoptă acte de punere în aplicare privind:
- (a) comunicarea pe care statele membre trebuie să o transmită Comisiei;
 - (b) normele care reglementează autoritatea responsabilă cu verificarea conformității cu caietul de sarcini al produsului, inclusiv în cazul în care zona geografică se află într-o țară terță;
 - (c) acțiunile care trebuie întreprinse de statele membre pentru a preveni utilizarea ilicită a denumirilor de origine protejate, a indicațiilor geografice protejate și a mențiunilor tradiționale protejate;
 - (d) controalele și verificările care trebuie efectuate de statele membre, inclusiv testările.

Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 229 alineatul (2).

* **Regulamentul (UE) 2017/625 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 martie 2017 privind controalele oficiale și alte activități oficiale efectuate pentru a asigura aplicarea legislației privind alimentele și furajele, a normelor privind sănătatea și bunăstarea animalelor, sănătatea plantelor și produsele de protecție a plantelor, de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 999/2001, (CE) nr. 396/2005, (CE) nr. 1069/2009, (CE) nr. 1107/2009, (UE) nr. 1151/2012, (UE) nr. 652/2014, (UE) 2016/429 și (UE) 2016/2031 ale Parlamentului European și ale Consiliului, a Regulamentelor (CE) nr. 1/2005 și (CE) nr. 1099/2009 ale Consiliului și a Directivelor 98/58/CE, 1999/74/CE, 2007/43/CE, 2008/119/CE și 2008/120/CE ale Consiliului și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 854/2004 și (CE) nr. 882/2004 ale Parlamentului European și ale Consiliului, precum și a Directivelor 89/608/CEE, 89/662/CEE, 90/425/CEE, 91/496/CEE, 96/23/CE, 96/93/CE și 97/78/CE ale Consiliului și a Deciziei 92/438/CEE a Consiliului (Regulamentul privind controalele oficiale) (JO L 95, 7.4.2017, p. 1).”**

18. Articolul 119 se modifică după cum urmează:

(a) [...]alineatul (1) [...] *se modifică după cum urmează:*

(i) *partea introductivă se înlocuiește cu următorul text:*

„Etichetarea și prezentarea produselor menționate în anexa VII partea II punctele 1-11, 13, 15, 16, 18 și 19 comercializate în Uniune sau destinate exportului conțin următoarele indicații obligatorii:”;

(ii) *se adaugă următoarele puncte:*

„(h) *declarația nutrițională prevăzută la articolul 9 din Regulamentul (UE) nr. 1169/2011, care poate fi limitată numai la valoarea energetică;*

(i) *lista ingredientelor prevăzută la articolul 9 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (UE) nr. 1169/2011, care poate fi furnizată într-un format electronic identificat pe etichetă sau pe ambalaj, caz în care datele utilizatorului nu sunt colectate sau monitorizate și nu sunt furnizate informații în scopuri de comercializare. Pe etichetă sunt indicate substanțele enumerate în anexa II la Regulamentul (UE) nr. 1169/2011.”*

[...]

19. La articolul 120 alineatul (1), *formularea* [...] introductivă se înlocuiește cu următorul text:

„Etichetarea și prezentarea produselor menționate în anexa VII partea II punctele 1-11, 13, 15, 16, 18 și 19 pot conține în special următoarele indicații facultative:”.

20. La articolul 122, alineatul (1) se modifică după cum urmează:

(a) [...] litera (b)[...] *se modifică după cum urmează:*

(i) punctul (ii) se elimină;

(ii) *se adaugă următorul punct:*

„(vi) condițiile referitoare la prezentarea și utilizarea declarației nutriționale și a listei de ingrediente.”

(b) la litera (c) se adaugă următorul punct [...]:

„(iii) termenii care fac trimitere la o exploatație și condițiile de utilizare a acestora.”;

(c) la litera (d), punctul (i) se înlocuiește cu următorul text:

„(i) condițiile de utilizare a anumitor forme de sticle și a sistemelor de închidere, precum și o listă a anumitor forme specifice de sticle;”.

21. Partea II titlul II capitolul II secțiunea 1 se modifică după cum urmează:

(a) Articolul 124 se elimină.

(aa) *La articolul 125, alineatul (3) se înlocuiește cu următorul text:*

„(3) Acordurile intraprofesionale respectă condițiile de achiziționare prevăzute în anexa X.”;

(b) subtitlul „Subsecțiunea 1” și titlul acestuia se elimină;

(c) subsecțiunile 2 și 3, care cuprind articolele 127-144, se elimină.

22. La articolul 145 alineatul (3), prima teză se înlocuiește cu următorul text:

„Statele membre care prevăd măsura de restructurare și reconversie a plantațiilor viticole în cadrul planurilor lor strategice PAC, în conformitate cu articolul 52 alineatul (1) litera (a) din Regulamentul (UE) .../... [Regulamentul privind planurile strategice PAC], transmit Comisiei, pe baza registrului plantațiilor viticole, până la data de 1 martie a fiecărui an, un inventar actualizat al potențialului lor de producție.”

22a. *La articolul 149 alineatul (2), litera (c) punctul (i) se înlocuiește cu următorul text:*

„(i) volumul total de lapte crud care face obiectul negocierilor respective să nu depășească 4 % din producția totală a Uniunii;”

22b. *La articolul 152 alineatul (1), litera (c) punctul (x) se înlocuiește cu următorul text:*

„(x) gestionarea fondurilor mutuale;”

[...]

24. Articolele 192 și 193 se elimină.

25. La capitolul IV, se introduce următorul articol [...]:

„Articolul 193a

Suspendarea taxelor la import pentru melasă

(1) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 227 pentru a stabili normele pentru suspendarea taxelor la import, în totalitate sau parțial, pentru melasa care se încadrează la codul NC 1703.

(2) În aplicarea normelor menționate la alineatul (1), [...] Comisia poate adopta acte de punere în aplicare pentru a suspenda, [...] **în totalitate sau parțial**, taxele la import [...] pentru melasa care se încadrează la codul NC 1703[...], [...], fără a aplica procedura menționată la articolul 229 alineatul (2) sau (3).”

26. [...] În partea III, capitolul VI[...] (care cuprinde articolele 196-204)[...] se elimină.

26a. *Articolul 212 se elimină.*

26b. *La articolul 214, termenul „de comercializare” se elimină.*

26c. *Articolul 214a se înlocuiește cu următorul text:*

„Articolul 214a

Plăți naționale pentru anumite sectoare din Finlanda

Sub rezerva autorizării de către Comisie, pentru perioada 2023-2027, Finlanda poate continua să acorde ajutoarele naționale pe care le-a acordat producătorilor în 2022 în temeiul prezentului articol cu condiția ca:

(a) cuantumul total al ajutorului pentru venit să fie degresiv pe parcursul întregii perioade, iar în 2027 să nu depășească 67 % din cuantumul acordat în 2022 și

(b) înainte de a da curs acestei posibilități, să se fi utilizat pe deplin schemele de sprijin din cadrul PAC pentru sectoarele în cauză.

Comisia adoptă autorizarea fără a aplica procedura menționată la articolul 229 alineatul (2) sau (3) din prezentul regulament.”

26d. *La articolul 218 alineatul (2), rândul pentru Regatul Unit se elimină.*

26e. *La articolul 219 alineatul (1) paragraful al patrulea, se elimină textul „ pot să prevadă restituiri la export”.*

27. [...] La articolul 225, literele (a)-(d) se elimină.

28. [...] În partea V, capitolul III (care cuprinde articolul 226) se elimină[...].

28a. *Anexa I se modifică după cum urmează:*

(a) *în partea I litera (a), primul și al doilea rând (codurile NC 0709 99 60 și 0712 90 19) se elimină;*

(b) *în partea I litera (d), rubrica de pe primul rând (codul NC 0714) se înlocuiește cu următorul text:*

„ex-0714 – Rădăcini de manioc, de arorut sau de salep și rădăcini și tuberculi similari, cu conținut ridicat de fecule sau inulină, proaspete, refrigerate, congelate sau uscate, chiar tăiate în bucăți sau aglomerate sub formă de pelete, cu excepția batatelor de la subpoziția 0714 20 și a topinamburilor de la subpoziția ex-0714 90 90; miez de sagotier”;

(c) *partea IX se modifică după cum urmează:*

(i) *rubrica de pe al cincilea rând (codul NC 0706) se înlocuiește cu următorul text:*

„Morcovi, napi, sfeclă roșie pentru salată, barba-caprei, țelină de rădăcină, ridichi și rădăcinoase comestibile similare⁽¹⁾, în stare proaspătă sau refrigerată

(¹) Aceasta include gulii furajere.”;

(ii) *rubrica de pe al optulea rând (codul NC ex 07 09) se înlocuiește cu următorul text:*

„Alte legume în stare proaspătă sau refrigerată, cu excepția legumelor de la subpozițiile 0709 60 91, 0709 60 95, 0709 60 99, 0709 92 10 și 0709 92 90”;

(iii) *se adaugă următoarele rânduri pentru codul NC 0714:*

*„0714 20 batate
ex-0714 90 90 topinamburi”;*

(d) *în partea X, excluderile pentru porumbul dulce se elimină.*

29. [...] În anexa II, **partea II** se modifică după cum urmează:

- (a) în secțiunea A punctul 4, a doua teză se elimină;
- (b) secțiunea B se elimină.

30. Anexa III se modifică după cum urmează:

- (a) titlul se înlocuiește cu următorul:

„CALITATEA STANDARD PENTRU OREZ ȘI ZAHĂR MENȚIONATĂ LA ARTICOLUL 1a DIN REGULAMENTUL (UE) nr. 1370/2013*

- * **Regulamentul (UE) nr. 1370/2013 al Consiliului din 16 decembrie 2013 privind măsuri pentru stabilirea anumitor ajutoare și restituții în legătură cu organizarea comună a piețelor produselor agricole (JO L 346, 20.12.2013, p. 12)**;

- (b) în partea B, secțiunea I se elimină.

31. Anexa VI se elimină.

32. **Anexa VII se modifică după cum urmează:**

- (a) în partea I punctul III.1 litera (A), rândul pentru Regatul Unit se elimină;**

- (b) în [...]partea II, se adaugă următoarele puncte [...]:**

„18. Termenul «dezalcoolizat» [...] **este** utilizat împreună cu denumirea produselor vitivinicole menționate la punctele 1 și 4-9 atunci când produsul:

- (a) este obținut din vin conform definiției de la punctul 1, vin spumant conform definiției de la punctul 4, vin spumant de calitate conform definiției de la punctul 5, vin spumant de calitate de tip aromat conform definiției de la punctul 6, vin spumos conform definiției de la punctul 7, vin petiant conform definiției de la punctul 8 sau din vin perlant conform definiției de la punctul 9;

- (b) a fost supus unui tratament de dezalcoolizare în conformitate cu procedeele precizate în anexa VIII partea I secțiunea E și
 - (c) are o tărie alcoolică [...] **dobândită** de maximum 0,5 % în volume.
19. Termenul «parțial dezalcoolizat» [...] **este** utilizat împreună cu denumirea produselor vitivinicole menționate la punctele 1 și 4-9 atunci când produsul:
- (a) este obținut din vin conform definiției de la punctul 1, vin spumant conform definiției de la punctul 4, vin spumant de calitate conform definiției de la punctul 5, vin spumant de calitate de tip aromat conform definiției de la punctul 6, vin spumos conform definiției de la punctul 7, vin petiant conform definiției de la punctul 8 sau din vin perlant conform definiției de la punctul 9;
 - (b) a fost supus unui tratament de dezalcoolizare în conformitate cu procedeele precizate în anexa VIII partea I secțiunea E și
 - (c) are o tărie alcoolică [...] **dobândită** de peste 0,5 % în volume **și un conținut de alcool mai redus decât cel stipulat pentru produsele menționate la litera (a). Î**[...] în urma aplicării procedeelelor precizate în anexa VIII partea I secțiunea E, tăria alcoolică [...] **dobândită a produsului** este redusă cu peste 20 % [...] în comparație cu tăria sa alcoolică totală inițială.”

(c) Apendicele I se modifică după cum urmează:

(i) punctul 1 litera (c) se înlocuiește cu următorul text:

„(c) în Belgia, Danemarca, Irlanda, Lituania, Țările de Jos, Polonia, și Suedia: zonele viticole din aceste state membre;”

(ii) la punctul 2 litera (g), termenul „zonă” se înlocuiește cu termenul „regiune viticolă”;

(iii) punctul 4 litera (f) se înlocuiește cu următorul text:

„în România, suprafețele cultivate cu viță-de-vie din următoarele regiuni viticole: Dealurile Munteniei și Olteniei cu Dealurile Buzăului, Dealu Mare, Severinului și Plaiurile Drâncei, Colinele Dobrogei, Terasale Dunării, regiunea viticolă sudică, inclusiv zonele nisipoase și alte regiuni favorabile;”

(iv) punctul 4 litera (g) se înlocuiește cu următorul text:

„(g) în Croația, suprafețele cultivate cu viță-de-vie din următoarele subregiuni: Hrvatska Istra, Hrvatsko primorje și Dalmatinska zagora.”

(v) la punctul 6 se adaugă următoarea literă:

„(h) în Croația, suprafețele cultivate cu viță-de-vie din următoarele subregiuni: Sjeverna Dalmacija și Srednja i Južna Dalmacija.”

33. [...] Anexa VIII se modifică după cum urmează:

(a) *partea I se modifică după cum urmează:*

(i) în secțiunea B, punctul 7 litera (b) se înlocuiește cu următorul text:

„(b) să mărească tăria alcoolică totală în volume a produselor menționate la punctul 6 pentru producția de vinuri cu denumire de origine protejată sau cu indicație geografică protejată până la un nivel care urmează să fie stabilit de statele membre.”;

(ii) secțiunea C se înlocuiește cu următorul text:

„C. Acidificare și dezacidificare

1. Strugurii proaspeți, mustul de struguri, mustul de struguri parțial fermentat, vinul nou aflat încă în fermentație și vinul pot face obiectul acidificării și dezacidificării.

2. Acidificarea produselor[...] menționate la punctul 1 se poate face doar până la limita maximă de 4 g/l, exprimată în acid tartric, sau 53,3 miliechivalenți pe litru. [...]3. Dezacidificarea vinurilor se poate face doar până la limita maximă de 1 g/l, exprimată în acid tartric, sau 13,3 miliechivalenți pe litru.

4. Mustul de struguri destinat concentrării poate face obiectul unei dezacidificări parțiale.

5. Acidificarea și îmbogățirea, în afara cazurilor de derogare care urmează să fie adoptate de Comisie prin intermediul unor acte delegate în temeiul articolului 75 alineatul (2), precum și acidificarea și dezacidificarea aceluiași produs se exclud reciproc.”

(iii) în secțiunea D, punctul 3 se înlocuiește cu următorul text:

„3. Acidificarea și dezacidificarea vinurilor nu pot avea loc decât în zona vitivinicolă în care au fost recoltați strugurii utilizați pentru fabricarea vinului respectiv.”

(iv) se adaugă următoarea secțiune [...]:

„E. Procedeele de dezalcoolizare

Următoarele procedee de dezalcoolizare, indiferent dacă sunt utilizate în mod independent sau în combinație, sunt autorizate pentru a reduce o parte sau întreg conținutul de etanol al produselor vitivinicole menționate la punctele 1 și 4-9 din anexa VII partea II:

(a) evaporare parțială sub vid;

(b) procese de membrană;

(c) distilare.

Procedeele de dezalcoolizare nu produc defecte organoleptice ale produsului vitivinicol. Eliminarea etanolului din produsul vitivinicol trebuie să nu fie efectuată în combinație cu creșterea conținutului de zahăr din mustul de struguri.”

(b) în partea II secțiunea B, punctul 3 se înlocuiește cu următorul text:

„Punctele 1 și 2 nu se aplică produselor destinate fabricării, în Irlanda și Polonia, a produselor încadrate la codul NC 2206 00 pentru care utilizarea unei denumiri compuse care include denumirea comercială „vin” poate fi admisă de statele membre.”

34. *În anexa X punctul II, subpunctul 2 se înlocuiește cu următorul text:*

„2. Prețul menționat la subpunctul 1 se aplică sfeclei de zahăr de calitate bună, corectă și vandabilă, având un conținut de zahăr de 16 % la punctul de recepție.

Prețul este ajustat prin aplicarea de majorări sau reduceri, convenite anterior de către părți, pentru a permite abateri de la calitatea menționată la primul subpunct.”

35. *În anexa X punctul V subpunctul 2, termenul „de comercializare” se elimină.*

36. *Anexele XI, XII și XIII se elimină.*

Articolul 2

Modificări la Regulamentul (UE) nr. 1151/2012

Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 se modifică după cum urmează:

1. La articolul 2, alineatele (2) și (3) se înlocuiesc cu următorul text:

„(2) Prezentul regulament nu se aplică băuturilor spirtoase sau produselor vitivinicole definite în partea II a anexei VII la Regulamentul (UE) nr. 1308/2013, cu excepția oțeturilor de vin.

(3) Prezentul regulament, în special înregistrările efectuate în temeiul articolului 52, nu aduc atingere conformității produselor în cauză cu alte norme ale Uniunii referitoare în special la introducerea produselor pe piață, la comercializarea și la etichetarea produselor alimentare.”

[...]

3a. La articolul 7 alineatul (1), litera (f) se înlocuiește cu următorul text:

„(f) elemente care să stabilească:

(i) în ceea ce privește o denumire de origine protejată, legătura dintre calitatea sau caracteristicile produsului și mediul geografic menționat la articolul 5 alineatul (1); detaliile privind factorii umani din mediul geografic respectiv pot, după caz, să fie limitate la o descriere a gestionării solului și a peisajului, a practicilor de cultivare sau a oricăror alte contribuții umane relevante pentru menținerea factorilor naturali ai mediului geografic, astfel cum se menționează la articolul 5 alineatul (1);

(ii) în ceea ce privește o indicație geografică protejată, legătura dintre o anumită calitate, renumele sau o altă caracteristică a produsului și originea geografică menționată la articolul 5 alineatul (2);”.

4. La articolul 10 alineatul (1), **formularea** [...] introductivă se înlocuiește cu următorul text:

„O declarație de opoziție motivată, astfel cum este menționată la articolul 51 alineatul (1), este admisibilă numai atunci când este primită de Comisie în termenul limită prevăzut la respectivul alineat și dacă:”.

5. La articolul 13 se adaugă următorul alineat [...]:

„(4) Protecția menționată la alineatul (1) se aplică, de asemenea:

(a) mărfurilor care intră pe teritoriul vamal al Uniunii fără să fie puse în liberă circulație pe acest teritoriu și [...]

- (b) [...] mărfurilor vândute prin *vânzare la distanță, de exemplu prin* comerțul electronic. [...]

În cazul mărfurilor care intră pe teritoriul vamal al Uniunii fără să fie puse în liberă circulație pe acest teritoriu, grupul sau orice operator care are dreptul de a utiliza denumirea de origine protejată sau indicația geografică protejată este îndreptățit să împiedice toate părțile terțe ca, în cadrul operațiunilor comerciale, să introducă în Uniune mărfuri care nu sunt puse în liberă circulație, în cazul în care aceste mărfuri, inclusiv ambalajele lor, provin din țări terțe și poartă, fără a fi autorizate, denumirea de origine protejată sau indicația geografică protejată.”

6. Articolul 15 se modifică după cum urmează:

- (a) la alineatul (1), al doilea paragraf se înlocuiește cu următorul text:

„Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă [...] *în conformitate* cu procedura de examinare menționată la articolul 57 alineatul (2), *cu excepția celor în cazul cărora declarația de opoziție admisibilă este depusă în temeiul articolului 49 alineatul (3).*”;

- (b) la alineatul (2), [...] *formularea* introductivă se înlocuiește cu următorul text:

„Fără a aduce atingere articolului 14, Comisia poate adopta acte de punere în aplicare care prelungesc perioada de tranziție menționată la alineatul (1) din prezentul articol *până la 15 ani*, în cazuri justificate *corespunzător*, atunci când se demonstrează că:”.

7. Se introduce următorul articol [...]:

„Articolul 16a

Indicații geografice existente pentru produsele vitivinicole aromatizate

Denumirile introduse în registrul înființat în temeiul articolului 21 din Regulamentul (UE) nr. 251/2014 al Parlamentului European și al Consiliului* se introduc în mod automat în registrul menționat la articolul 11 din prezentul regulament *sub formă de indicații geografice protejate*. Caietele de sarcini corespunzătoare sunt considerate caietele de sarcini în sensul articolului 7 din prezentul regulament.

* **Regulamentul (UE) nr. 251/2014 al Parlamentului European și al Consiliului din 26 februarie 2014 privind definirea, descrierea, prezentarea, etichetarea și protejarea indicațiilor geografice ale produselor vitivinicole aromatizate și de abrogare a Regulamentului (CEE) nr. 1601/91 al Consiliului (JO L 84, 20.3.2014, p. 14).”**

8. La articolul 21 alineatul (1), *formularea* [...] introductivă se înlocuiește cu următorul text:

„O declarație de opoziție motivată, astfel cum este menționată la articolul 51 alineatul (1), este declarată admisibilă numai atunci când este primită de Comisie înainte de expirarea termenului și dacă:”.

8a. *Articolul 24 se modifică după cum urmează:*

(a) *alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:*

„(1) Denumirile înregistrate sunt protejate împotriva oricărei utilizări abuzive, imitări sau evocări, inclusiv în ceea ce privește produsele utilizate ca ingrediente, sau împotriva oricărei alte practici care ar putea induce în eroare consumatorul.”;

(b) *se adaugă următorul alineat:*

„(4) Protecția menționată la alineatul (1) se aplică și în ceea ce privește mărfurile vândute prin mijloace de vânzare la distanță, cum ar fi comerțul electronic.”

9. Se introduce următorul articol [...]:

„Articolul 24a

Perioade de tranziție pentru utilizarea specialităților tradiționale garantate

(1) Comisia poate adopta acte de punere în aplicare care să acorde o perioadă de tranziție de până la cinci ani astfel încât produsele a căror denumire constă în sau conține o denumire care contravine articolului 24 alineatul (1) să poată fi utilizate în continuare sub denumirea cu care au fost comercializate, cu condiția să existe o declarație de opoziție admisibilă în temeiul articolului 49 alineatul (3) sau al articolului 51, care arată că denumirea respectivă a fost utilizată în mod legal pe piața Uniunii timp de cel puțin cinci ani înainte de data publicării prevăzute la articolul 50 alineatul (2) litera (a).

Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă [...] **în conformitate** cu procedura de examinare menționată la articolul 57 alineatul (2), **cu excepția celor în cazul cărora declarația de opoziție admisibilă este depusă în temeiul articolului 49 alineatul (3).**”;

10. La articolul 49 *se* adaugă următorul alineat[...] [...]:

„(8) Statul membru informează Comisia fără întârziere în cazul în care, în fața unei instanțe naționale sau a unui alt organism național, se lansează o procedură privind o cerere transmisă Comisiei, în conformitate cu alineatul (4).”

[...]

11. Articolul 50 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 50

Examinarea de către Comisie și publicarea în scopul manifestării opoziției

- (1) Comisia examinează cererile de înregistrare pe care le primește în conformitate cu articolul 49 alineatele (4) și (5). Comisia [...] **verifică dacă** cererile **conțin informațiile solicitate și dacă nu conțin** [...] erori vădite, ținând seama de rezultatul examinării și al procedurii de opoziție desfășurate de către statul membru în cauză.

Examinarea efectuată de Comisie nu ar trebui să depășească o perioadă de șase luni începând de la data primirii cererii din partea statului membru. În cazul în care această perioadă este depășită, Comisia le comunică în scris solicitanților **motivele întârzierii** [...].

Cel puțin în fiecare lună, Comisia publică lista denumirilor care au făcut obiectul unor cereri de înregistrare, precum și data depunerii acestora.

- (2) **Comisia adoptă, în conformitate cu articolul 56, acte delegate de completare a prezentului regulament, stabilind o listă neexhaustivă de motive pentru suspendarea măsurilor de control.**

- (3) ***În cazuri justificate în mod corespunzător, inclusiv astfel cum figurează în cadrul oferit de actele delegate menționate la alineatul (2) al prezentului articol, Comisia poate adopta acte de punere în aplicare prin care să suspende examinarea cererii menționate la prezentul articol până în momentul în care o instanță națională sau un alt organism național hotărăște cu privire la o contestație privind o cerere de protecție în cazul căreia statul membru a luat o decizie favorabilă în cadrul unei proceduri la nivel național în conformitate cu articolul 4 alineatul (49). Respectivetele acte de punere în aplicare se adoptă fără a se aplica procedura de examinare menționată la articolul 57 alineatul (2).***
- (4) În cazul în care, pe baza examinării efectuate în conformitate cu alineatul (1) al prezentului articol, Comisia consideră că sunt îndeplinite condițiile prevăzute la articolele 5 și 6 în ceea ce privește cererile de înregistrare depuse în temeiul sistemului prevăzut la titlul II, sau că sunt îndeplinite condițiile stabilite la articolul 18 alineatele (1) și (2) în ceea ce privește cererile depuse în temeiul sistemului prevăzut la titlul III, aceasta publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*:
- (a) documentul unic și trimiterea la publicarea caietului de sarcini, în cazul cererilor depuse în temeiul sistemului prevăzut la titlul II;
 - (b) caietul de sarcini, în cazul cererilor depuse în temeiul sistemului prevăzut la titlul III.”

12. Articolul 51 se modifică după cum urmează:

(a) alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Autoritățile dintr-un stat membru sau dintr-o țară terță sau orice persoană fizică sau [...] juridică care **își are reședința sau este stabilită într-o țară terță și** care are un interes legitim [...] pot prezenta Comisiei o declarație de opoziție motivată, în termen de trei luni de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Orice persoană fizică sau [...] juridică [...] **care își are reședința** sau este stabilită [...] într-un stat membru diferit de cel din care a fost depusă cererea **și care are un interes legitim** poate prezenta o declarație de opoziție motivată statului membru în care este stabilită sau în care își are reședința, într-un termen care permite prezentarea unui act de opoziție în temeiul primului paragraf.”;

(b) alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Comisia examinează admisibilitatea declarației de opoziție motivate bazate [...] pe motivele de opoziție prevăzute la articolul 10 în ceea ce privește denumirile de origine protejate și indicațiile geografice protejate, respectiv [...] pe motivele de opoziție prevăzute la articolul 21 în ceea ce privește specialitățile tradiționale garantate.”;

(c) alineatul (3) se înlocuiește cu următorul text:

„(3) În cazul în care consideră că declarația de opoziție motivată este admisibilă, Comisia invită, în termen de cinci luni de la data publicării cererii în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, autoritatea sau persoana care a depus declarația de opoziție motivată și autoritatea sau organismul care a transmis Comisiei cererea să înceapă consultări corespunzătoare pentru o perioadă rezonabilă care nu trebuie să depășească trei luni.

Autoritatea sau persoana care a depus declarația de opoziție motivată și autoritatea sau organismul care a depus cererea încep aceste consultări adecvate fără întârzieri nejustificate. Ei își pun la dispoziție, în mod reciproc, informațiile relevante pentru a evalua dacă cererea de înregistrare respectă condițiile prevăzute în prezentul regulament. Dacă nu se ajunge la niciun acord, informațiile respective sunt puse la dispoziția Comisiei.

În orice moment din cursul perioadei de consultări, la cererea solicitantului, Comisia poate prelungi termenul consultărilor cu maximum trei luni.”;

(d) alineatul (5) se înlocuiește cu următorul text:

„(5) Declarația de opoziție motivată și alte documente care sunt transmise Comisiei în conformitate cu alineatele (1), (2) și (3) se întocmesc într-una dintre limbile oficiale ale Uniunii.”

13. La articolul 52, alineatele (1) și (2) [...] se înlocuiesc cu următorul text:

„(1) În cazul în care, pe baza informațiilor care îi parvin în urma examinării efectuate în temeiul articolului 50 alineatul (1) primul paragraf, Comisia consideră că nu sunt îndeplinite condițiile prevăzute la articolele 5 și 6 în ceea ce privește sistemele de calitate prevăzute la titlul II, respectiv la articolul 18, în ceea ce privește sistemele de calitate prevăzute la titlul III, aceasta adoptă acte de punere în aplicare pentru respingerea cererii. Respectivetele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 57 alineatul (2).

(2) În cazul în care nu primește nicio declarație de opoziție motivată admisibilă în temeiul articolului 51, Comisia adoptă, fără aplicarea procedurii de examinare menționate la articolul 57 alineatul (2), acte de punere în aplicare de înregistrare a denumirii.”

14. La articolul 53, alineatele (2) și (3) se înlocuiesc cu următorul text:

„(2) Modificările aduse caietului de sarcini sunt clasificate în două categorii din punctul de vedere al importanței lor: modificările aduse de Uniune, care necesită o procedură de opoziție la nivelul Uniunii, și modificările standard, care trebuie să fie abordate la nivelul statului membru sau al țării terțe.

O modificare este considerată a fi o modificare adusă de Uniune în cazul în care:

- (a) include o modificare a denumirii de origine protejate, a indicației geografice protejate [...] *ori o modificare a utilizării denumirii respective;*
- (b) riscă să anuleze legăturile menționate la articolul 5 alineatul (1) litera (b) pentru denumirile de origine protejate și la articolul 5 alineatul (2) pentru indicațiile geografice protejate;

- (c) [...] *se referă la o specialitate tradițională garantată;*
- (d) presupune noi restricții asupra comercializării produsului.

Toate celelalte modificări ale caietului de sarcini al produsului sunt considerate a fi modificări standard. O modificare temporară care se referă la o modificare temporară a caietului de sarcini al produsului ca urmare a instituirii de măsuri sanitare și fitosanitare obligatorii de către autoritățile publice sau o modificare temporară necesară ca urmare a calamităților naturale sau condițiilor meteorologice nefavorabile recunoscute în mod oficial de către autoritățile competente este, de asemenea, considerată a fi o modificare standard.

Modificările aduse de Uniune sunt aprobate de Comisie. Procedura de aprobare urmează, *mutatis mutandis*, procedura prevăzută la articolele 49-52.

Modificările standard sunt aprobate de către statul membru pe teritoriul căruia se află aria geografică a produsului în cauză și sunt [...] **comunicate** Comisiei. Țările terțe aprobă modificările standard în conformitate cu legislația aplicabilă în țara terță în cauză și le [...] **comunică** Comisiei.

[...] **Examinarea cererii se axează pe modificarea propusă.** Dacă este cazul, Comisia sau statul membru în cauză poate invita solicitantul să modifice alte elemente din caietele de sarcini al produsului.

- (3) Pentru a facilita procesul administrativ al Uniunii, precum și modificările standard aduse caietului de sarcini al produsului, inclusiv în cazurile în care modificarea nu implică nicio schimbare a documentului unic, se delegă Comisiei competența de a adopta acte delegate, în conformitate cu articolul 56, care completează normele privind procedura de înaintare a cererilor de modificare.

Comisia poate adopta acte de punere în aplicare de stabilire a unor norme detaliate privind procedurile, forma și prezentarea unei cereri de modificare, precum și privind notificarea modificărilor standard către Comisie. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 57 alineatul (2).”

15. La anexa I punctul I, se adaugă următoarele liniuțe:

- „- vinuri aromatizate, astfel cum sunt definite la articolul 3 punctul (2) din Regulamentul (UE) nr. 251/2014;
- alte băuturi alcoolice, cu excepția băuturilor spirtoase și a produselor vitivinicole, astfel cum sunt definite în anexa VII partea II din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013.”

Articolul 3

Modificări la Regulamentul (UE) nr. 251/2014

1. Titlul se înlocuiește cu următorul:

„Regulamentul (UE) nr. 251/2014 al Parlamentului European și al Consiliului din 26 februarie 2014 privind definirea, descrierea, prezentarea și etichetarea produselor vitivinicole aromatizate și de abrogare a Regulamentului (CEE) nr. 1601/91 al Consiliului”.

2. La articolul 1, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Prezentul regulament stabilește norme privind definirea, descrierea, prezentarea și etichetarea produselor vitivinicole aromatizate.”

3. La articolul 2, punctul 3 se elimină.

4. La articolul 5, alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

„(4) Denumirile de vânzare pot fi completate sau înlocuite cu una dintre indicațiile geografice ale produselor vitivinicole aromatizate protejate în temeiul Regulamentului (UE) nr. 1151/2012.”

5. La articolul 8, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Denumirea indicației geografice a unui produs vitivinicol aromatizat care este protejată în temeiul Regulamentului (UE) nr. 1151/2012 apare pe etichetă în versiunea (versiunile) lingvistică (lingvistice) în care este înregistrată, chiar dacă indicația geografică înlocuiește denumirea de vânzare în conformitate cu articolul 5 alineatul (4) din prezentul regulament.

În cazul în care denumirea unei indicații geografice a unui produs vitivinicol aromatizat care este protejată în temeiul Regulamentului (UE) nr. 1151/2012 este scrisă folosind un alfabet nelatin, aceasta poate apărea și într-una sau mai multe dintre limbile oficiale ale Uniunii.”

6. Articolul 9 se elimină.

7. Capitolul III se elimină.

8. *În anexa II partea B, se adaugă următorul punct:*

14. Wino ziolowe

Băutură aromatizată pe bază de vin:

- care este obținută din vin și în care produsele vitivinicole reprezintă cel puțin 85 % din volumul total,*
- care a fost aromatizată exclusiv cu preparate aromatizante obținute din ierburi sau mirodenii sau din ambele,*
- care nu a făcut obiectul unei colorări,*
- care are o tărie alcoolică dobândită de minimum 7 % vol.*

Articolul 4

[...]

Articolul 5

[...]

Articolul 6

Dispoziții tranzitorii

- (1) Normele aplicabile înainte de data intrării în vigoare a prezentului regulament continuă să se aplice pentru cererile de protecție, **de modificare sau de anulare** a denumirilor de origine sau a indicațiilor geografice primite de Comisie în temeiul Regulamentului (UE) nr. 1308/2013 înainte de ... *[data intrării în vigoare a prezentului regulament]* și pentru cererile de înregistrare, **de modificare sau de anulare** a denumirilor de origine protejate, a indicațiilor geografice protejate sau a specialităților tradiționale garantate primite de Comisie în temeiul Regulamentului (UE) nr. 1151/2012 înainte de ... *[data intrării în vigoare a prezentului regulament]*.

- (2) Normele aplicabile înainte de... *[data intrării în vigoare a prezentului regulament]* continuă să se aplice în cazul cererilor de protecție, **de modificare sau de anulare** a denumirilor de vinuri aromatizate ca indicație geografică care au fost primite de Comisie în temeiul Regulamentului (UE) nr. 251/2014 înainte de... *[data intrării în vigoare a prezentului regulament]*. Cu toate acestea, decizia privind înregistrarea se adoptă în conformitate cu articolul 52 din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012, astfel cum a fost modificat prin articolul 2 punctul 13 din prezentul regulament.

- (3) Articolele 29-60 din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 continuă să se aplice după data de **31 decembrie 2022** [...] în ceea ce privește cheltuielile suportate **și plățile efectuate pentru operațiunile implementate** înainte de 1 ianuarie 2023[...] în cadrul schemelor de ajutoare menționate la articolele respective.
- (4) **Vinul care îndeplinește cerințele de etichetare de la articolul 119 din Regulamentul nr. 1308/2013 aplicabile înainte de [doi ani de la intrarea în vigoare a prezentului regulament] și care a fost produs înainte de data respectivă poate continua să fie introdus pe piață până la epuizarea stocurilor.**

Articolul 7

Intrare în vigoare și aplicare

Prezentul regulament intră în vigoare în a **douăzecea** zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Articolul 1 punctul 1 litera (b) și punctele 4, 8, 17, 22, **22a**, **26c**, 27, 28 și 31 [...] se aplică de la 1 ianuarie 2023[...].

Articolul 1 punctul 18 se aplică de la ... [doi ani de la intrarea în vigoare a prezentului regulament].

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles,

Pentru Parlamentul European

Președintele

Pentru Consiliu

Președintele